

CANTINETTA

Pigiadiraspatrici a volano e motorizzate



CDA verniciata



CDA inox



CANTINETTA C.D.A.

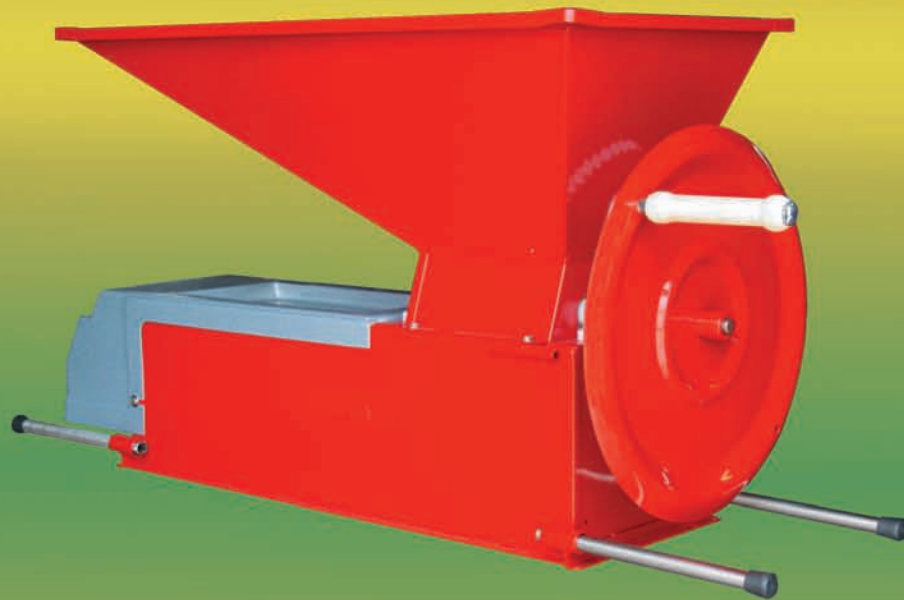
I CANTINETTA C.D.A. verniciata o in acciaio inox : In questa macchina la pigiatura avviene mediante due rulli "ondulati" in nylon che permettono una spremitura morbida del grappolo. Tramoggia completa di coclea di alimentazione per l'avanzamento automatico dell'uva, vaglio in lamiera inox forata estraibile per una rapida pulizia e/o all'occasione per pigiare senza diraspere.

GB CANTINETTA C.D.A. painted or full stainless steel construction : Stemmer-crusher with two nylon corrugated rollers that make a soft crushing of the grapes. The hopper includes feeding screw for automatic feeding of grapes to rollers. Punched plate screen easily removable for cleaning or when destemming is not required. The screen is in stainless steel.

D CANTINETTA C.D.A. lackiert oder aus Edelstahl : Motorangetriebene Abbeermaschine mit Zubringerschnecke im Einfülltrichter, sowie sternförmigen Quetschwalzen aus Nylon zur schonenden Quetschung der Trauben. Das herausziehbare, und dadurch leicht zu reinigende, Abbeerlochblech ermöglicht es, diese Maschine als Abbeermaschine mit Quetschung oder nur als Quetschmühle zu verwenden. Das Lochblech ist aus Edelstahl.

F CANTINETTA C.D.A. vernie ou en acier inox : Fouloir-égrappoir à deux rouleaux ondués qui foulent doucement le grappe. La trémie est équipée avec vis sans fin pour l'avancement automatique du raisin. Le crible en tôle perforée d'acier inox peut être enlevé pour nettoyage ou pour fouler sans égrapper.

CANTINETTA A SCIVOLO



I CANTINETTA a mano verniciata o inox : In questa macchina la pigiatura avviene mediante due rulli "ondulati" in nylon che permettono una spremitura morbida del grappolo. Completa di agitatore e vaglio in lamiera forata estraibile per una rapida pulizia e/o all'occasione per pigiare senza diraspere. Il vaglio è in acciaio inox.

GB CANTINETTA hand operated, painted or full stainless steel construction : Stemmer-crusher with two nylon corrugated rollers that make a soft crushing of the grapes. It includes a mixer and a punched plate screen easily removable for cleaning and/or for crushing without destemming. The screen is in stainless steel.

D CANTINETTA mit lackierter Rutsche oder Rutsche aus Edelstahl : Abbeermaschine mit Rühr- und Zuteilerwelle, sowie sternförmigen Quetschwalzen aus Nylon zur schonenden Quetschung der Trauben. Das herausziehbare, und dadurch leicht zu reinigende, Abbeerlochblech ermöglicht es, diese Maschine als Abbeermaschine mit Quetschung oder nur als Quetschmühle zu verwenden. Das Lochblech ist aus Edelstahl.

F CANTINETTA à main, vernie ou en acier inox : Fouloir-égrappoir à deux rouleaux ondulés en nylon qui foulent doucement le grappe. Il a un agitateur pour aiser le passage du raisin et un crible en tôle perforée d'acier inox qui peut être enlevé pour nettoyage ou pour fouler sans égrapper.

Cassonetto



Protezione posteriore



Modello Model Modell Modèle	Tramoggia Hopper Fülltrichter Trémie	Produzione Output Produktion Production	Lunghezza Length Länge Longueur	Larghezza Width Breite Largeur	Altezza Height Höhe Hauteur	Peso senza motore Weight without motor Gewicht ohne Motor Poids sans moteur	Peso con motore Weight with motor Gewicht mit Motor Poids avec moteur
CANTINETTA	cm. 45x91	T. 1/1,5	cm. 112	cm. 50	cm. 62	kg. 35	--
CANTINETTA CDA	cm. 42x94	T. 1,5/2	cm.112	cm. 55	cm. 60	kg. 36	kg. 45



ZAMBELLI ENOTECH srl

Via dell' Artigianato Z.A. - 36043 Camisano Vic.no (VI) - Italy - Tel. 0444.719402 - Fax 0444.719423

www.zambellienotech.it - info@zambellienotech.it